

Scheda di dati di sicurezza
conforme Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)



Nome commerciale del prodotto : Schleifkonzentrat 888.01
Data di redazione : 06.07.2016
Data di stampa : 12.09.2016

Versione (Revisione) : 8.0.0 (7.0.0)

SEZIONE 1: Identificazione della sostanza o della miscela e della società/impresa

1.1 Identificatore del prodotto

Schleifkonzentrat 888.01

1.2 Usi pertinenti identificati della sostanza o miscela e usi sconsigliati

Usi rilevanti individuati

Lubrificanti, grassi e prodotti di rilascio (Raffreddamento lubrificante) .

1.3 Informazioni sul fornitore della scheda di dati di sicurezza

Fornitore (produttore/importatore/rappresentante/utilizzatore a valle/commerciante)

Siebert GmbH

Strada : Erkelenzer Str. 36

Codice di avviamento postale/Luogo : D - 41179 Mönchengladbach

Telefono : +49 21 61 58 69 - 0

Telefax : +49 21 61 58 69 93

Contatto per le informazioni : Tecnica applicativa - informazioni tecniche:

+49 21 61 58 69 74 (Lubrificanti, grassi e prodotti di rilascio). Questo numero è disponibile soltanto durante l'orario di ufficio.

+49 21 61 58 69 77 (raffreddamento lubrificante). Questo numero è disponibile soltanto durante l'orario di ufficio.

QHSE-Informationen sulla scheda di dati di sicurezza:

+49 21 61 58 69 267 (Scheda di dati di sicurezza, QHSE [Quality-Health-Safety-Environment]). Questo numero è disponibile soltanto durante l'orario di ufficio.

eMail: sicherheitsdatenblatt@rhenusweb.de

1.4 Numero telefonico di emergenza

+49 21 61 58 69 0 International (all languages, all informations, all time 24 h / 365 d): GBK Gefahrgut Büro GmbH +49 61 32 84 46 3.

CH: 145. --- S: 112. --- TR: 144

+43 1 406 43 43

SEZIONE 2: Identificazione dei pericoli

2.1 Classificazione della sostanza o della miscela

Classificazione secondo la normativa (CE) n. 1272/2008 [CLP]

Aquatic Chronic 3 ; H412 - Pericolose per l'ambiente acquatico : Categoria 3 ; Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

2.2 Elementi dell'etichetta

Etichettature secondo la normativa CE n. 1272/2008 [CLP]

Indicazioni di pericolo

H412 Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

Consigli di prudenza

P273 Non disperdere nell'ambiente.

2.3 Altri pericoli

Nessuno

SEZIONE 3: Composizione / informazioni sugli ingredienti

3.2 Miscela

Descrizione

Liquido base e additivi (concentrato per olio da taglio).

Ingredienti pericolosi

2,2',2''-NITRILOTRIETHANOL ; No. di registro REACH : 01-2119486482-XX ; CE N. : 203-049-8; No. CAS : 102-71-6

Quota del peso : $\geq 1 - < 10 \%$

Classificazione 1272/2008 [CLP] : Nessuno

2,2'-METILIMINODIETANOLO ; No. di registro REACH : 01-2119488970-XX ; CE N. : 203-312-7; No. CAS : 105-59-9

Quota del peso : $\geq 1 - < 10 \%$

Classificazione 1272/2008 [CLP] : Eye Irrit. 2 ; H319

2-FENOSIETANOLO

Scheda di dati di sicurezza

conforme Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)



Nome commerciale del prodotto : Schleifkonzentrat 888.01
Data di redazione : 06.07.2016
Data di stampa : 12.09.2016

Versione (Revisione) : 8.0.0 (7.0.0)

Quota del peso : $\geq 1 - < 10 \%$
Classificazione 1272/2008 [CLP] : Acute Tox. 4 ; H302 Eye Irrit. 2 ; H319
Poly-Quarternärammoniumchlorid ; CE N. : 608-578-1; No. CAS : 31075-24-8 (M Chronic=10)
Quota del peso : $\geq 0 - < 1 \%$
Classificazione 1272/2008 [CLP] : Acute Tox. 4 ; H302 Acute Tox. 4 ; H332 Aquatic Acute 1 ; H400 Aquatic Chronic 1 ; H410

Altre informazioni

Testo delle H- e EUH - frasi: vedi alla sezione 16.

SEZIONE 4: Misure di primo soccorso

4.1 Descrizione delle misure di primo soccorso

Informazioni generali

Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti. Rimuovere immediatamente gli indumenti contaminati.

In caso di inalazione

Provvedere all'apporto di aria fresca. in caso di dubbio o in presenza di sintomi, consultare un medico.

In caso di contatto con la pelle

Lavarsi immediatamente con: Acqua e sapone .

Dopo contatto con gli occhi

Togliere le eventuali lenti a contatto se è agevole farlo. Continuare a sciacquare. Lavare abbondantemente con acqua. Consultare immediatamente il medico.

In caso di ingestione

NON provocare il vomito. In caso di vomito, considerare il rischio di aspirazione. Consultare immediatamente il medico.

4.2 Principali sintomi ed effetti, sia acuti che ritardati

Sintomi

Difficoltà di respirazione , Dolori di testa , Vertigini , Nausea .

4.3 Indicazione della eventuale necessità di consultare immediatamente un medico e di trattamenti speciali

Nessuno

SEZIONE 5: Misure antincendio

5.1 Mezzi di estinzione

Agente estinguente adeguato

Irrorazione con acqua , Schiuma , Estintore a polvere , Biossido di carbonio (anidride carbonica) (CO₂) , Sabbia .
Coordinare le misure di sicurezza per lo spegnimento delle fiamme nell'ambiente.

Agente estinguente inadatto

Pieno getto d'acqua .

5.2 Pericoli speciali derivanti dalla sostanza o dalla miscela

Prodotti di combustione pericolosi

Biossido di carbonio (anidride carbonica) (CO₂) , Ossidi di azoto (NO_x). Ossidi di zolfo , Monossido di carbonio.

5.3 Raccomandazioni per gli addetti all'estinzione degli incendi

Equipaggiamento per la protezione antincendio

usare un respiratore adeguato.

5.4 Altre informazioni

Raccogliere l'acqua di estinzione contaminata separatamente. Non farla defluire nelle fognature o nelle falde acquifere.

SEZIONE 6: Misure in caso di rilascio accidentale

6.1 Precauzioni personali, dispositivi di protezione e procedure in caso di emergenza

Provvedere all'apporto di aria fresca.

Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti.

Rispettare la direttiva 98/24/CE sulla protezione della salute e della sicurezza dei lavoratori contro i rischi derivanti da agenti chimici durante il lavoro.

6.2 Precauzioni ambientali

Scheda di dati di sicurezza

conforme Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)



Nome commerciale del prodotto : Schleifkonzentrat 888.01
Data di redazione : 06.07.2016
Data di stampa : 12.09.2016

Versione (Revisione) : 8.0.0 (7.0.0)

Non disperdere nelle fognature o nelle falde acquifere. Non far defluire nel suolo/sottosuolo.

6.3 Metodi e materiali per il contenimento e per la bonifica

Pericolo di slittamento a causa di fuoriuscita del prodotto. Raccogliere meccanicamente. Smaltimento: vedi parte 13 .

6.4 Riferimento ad altre sezioni

Nessuno

SEZIONE 7: Manipolazione e immagazzinamento

7.1 Precauzioni per la manipolazione sicura

Nessuna reazione pericolosa se correttamente manipolato e utilizzato. (Pericoli per la salute : Nessuno) . Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti.

Non respirare i vapori/aerosol. Provvedere all' apporto di aria fresca.

Protezione delle vie respiratorie necessaria a: Produzione/formazione di aerosol , ventilazione insufficiente , aspirazione insufficiente .

Misure di protezione

Misure per evitare la formazione di aerosoli e polveri

Se l'aspirazione locale risulta impossibile o insufficiente, si dovrebbe garantire possibilmente una buona ventilazione della zona di lavoro. Prodotto non è esplosivo, è tuttavia possibile la formazione di miscele di vapori/aria esplosive.

7.2 Condizioni per l'immagazzinamento sicuro, comprese eventuali incompatibilità

Materiali di imballaggio

Materiale inadatto per contenitori/equipaggiamenti: Zinco

Requisiti per aree di stoccaggio e contenitori

Smaltire rispettando la normativa vigente. Non disperdere nelle fognature o nelle falde acquifere.

Indicazioni per lo stoccaggio comune

Possibilità di reazioni pericolose : Agenti ossidanti .

Ulteriori indicazioni per le condizioni di conservazione

Conservare/stoccare soltanto nel contenitore originale. Osservare le istruzioni per l'uso sull'etichetta.

Non conservare a temperature al di sotto di : 0 °C .

Temperatura di stoccaggio consigliata : 5 °C - 40 °C .

Proteggere da : Proteggere dall'irradiazione solare diretta. Conservare lontano dal calore.

Stabilità durante la conservazione : 12 months (5 °C - 40 °C) .

7.3 Usi finali specifici

Nessuno

SEZIONE 8: Controllo dell'esposizione/protezione individuale

Pericolo : Produzione/formazione di aerosol Valore limite : 20 mg/m³ .

8.1 Parametri di controllo

Valori limiti per l'esposizione professionale

Annotazione

Contiene ammine primarie (CAS Nr. 141-43-5). Valore MAK 2,5 mg/cbm aria.(I)

8.2 Controlli dell'esposizione

Dispositivi tecnici adeguati

V. misure di sicurezza secondo punti 7 e 8.

Protezione individuale

Misure igieniche e di sicurezza generali non è richiesta alcuna misura speciale.

Protezione occhi/viso

Ulteriori misure per la protezione degli occhi : Proteggersi gli occhi/la faccia.

Protezione della pelle

Protezione della mano

Si devono indossare guanti di protezione collaudati Tempo di penetrazione (tempo di indossamento max.) : 4 ore (NBR (Caucciù di nitrile) , Spessore del materiale del guanto : 0,4 mm) . Leggere le informazioni fornite dal fabbricante.

Protezione respiratoria

Se l'aspirazione o ventilazione tecnica non è possibile, si deve far uso di respiratori.

Misure igieniche e di sicurezza generali

Scheda di dati di sicurezza

conforme Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)



Nome commerciale del prodotto : Schleifkonzentrat 888.01
Data di redazione : 06.07.2016
Data di stampa : 12.09.2016

Versione (Revisione) : 8.0.0 (7.0.0)

Evitare il contatto con la pelle, gli occhi e gli indumenti. Rimuovere immediatamente gli indumenti contaminati. Lavare le mani prima delle pause e alla fine della lavorazione. Conservare lontano da alimenti o mangimi e da bevande. Rispettare la direttiva 98/24/CE sulla protezione della salute e della sicurezza dei lavoratori contro i rischi derivanti da agenti chimici durante il lavoro.

SEZIONE 9: Proprietà fisiche e chimiche

9.1 Informazioni sulle proprietà fisiche e chimiche fondamentali

Aspetto

liquido

Colore : giallo

Odore

mild

Dati di base rilevanti di sicurezza

Punto/ambito di ebollizione :	(1013 hPa)	>	100	°C	
Densità :	(20 °C)		1,08	g/cm ³	DIN 51757
pH-Wert :	(20 °C / 2 Peso %)		9,3		
Viscosity kinematic:	(20 °C)		8	mm ² /s	DIN 51562

9.2 Altre informazioni

Nessuno

SEZIONE 10: Stabilità e reattività

10.1 Reattività

Non ci sono informazioni disponibili.

10.2 Stabilità chimica

Non ci sono informazioni disponibili.

10.3 Possibilità di reazioni pericolose

Non ci sono informazioni disponibili.

10.4 Condizioni da evitare

Il prodotto è stabile nelle condizioni di stoccaggio ed uso raccomandate (si veda il paragrafo 7).

10.5 Materiali incompatibili

Agenti ossidanti, forti.

10.6 Prodotti di decomposizione pericolosi

Non si decompone se utilizzato nelle condizioni previste. la disintegrazione termica può causare l'emissione di gas e vapori irritanti. Prodotti di decomposizione pericolosi : Monossido di carbonio. Biossido di carbonio (anidride carbonica) (CO₂). aldeide. Chetone , Ossidi di zolfo , Ossidi di azoto (NO_x).

SEZIONE 11: Informazioni tossicologiche

11.1 Informazioni sugli effetti tossicologici

Effetti acuti

Tossicità orale acuta

Parametro :	LD50 (2,2',2''-NITRILOTRIETHANOL ; No. CAS : 102-71-6)
Via di esposizione :	Per via orale
Specie :	Ratto
Dosi efficaci :	6400 mg/kg
Parametro :	LD50 (2,2'-METILIMINODIETANOLO ; No. CAS : 105-59-9)
Via di esposizione :	Per via orale
Specie :	Ratto
Dosi efficaci :	= 4680 mg/kg
Parametro :	LD50 (2-FENOSIETANOLO)
Via di esposizione :	Per via orale
Specie :	Ratto
Dosi efficaci :	1260 - 4000 mg/kg
Parametro :	LD50 (Poly-Quarternärammoniumchlorid ; No. CAS : 31075-24-8)
Via di esposizione :	Per via orale

Scheda di dati di sicurezza conforme Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)



Nome commerciale del prodotto : Schleifkonzentrat 888.01

Data di redazione : 06.07.2016

Data di stampa : 12.09.2016

Versione (Revisione) :

8.0.0 (7.0.0)

Specie : Ratto
Dosi efficaci : 1951 mg/kg

Tossicità dermale acuta

Parametro : LD50 (2,2',2''-NITRILOTRIETHANOL ; No. CAS : 102-71-6)

Via di esposizione : Dermico

Specie : Coniglio

Dosi efficaci : > 2000 mg/kg

Parametro : LD50 (2,2'-METILIMINODIETANOLO ; No. CAS : 105-59-9)

Via di esposizione : Dermico

Specie : Coniglio

Dosi efficaci : = 5990 mg/kg

Parametro : LD50 (2-FENOSIETANOLO)

Via di esposizione : Dermico

Specie : Coniglio

Dosi efficaci : > 2000 mg/kg

Parametro : LD50 (Poly-Quarternärammoniumchlorid ; No. CAS : 31075-24-8)

Via di esposizione : Dermico

Specie : Coniglio

Dosi efficaci : > 2000 mg/kg

Tossicità per inalazione acuta

Parametro : LC50 (2-FENOSIETANOLO)

Via di esposizione : Inalazione

Specie : Ratto

Dosi efficaci : > 5 mg/l

Tempo di esposizione : 4 h

Parametro : LC50 (Poly-Quarternärammoniumchlorid ; No. CAS : 31075-24-8)

Via di esposizione : Inalazione

Specie : Ratto

Dosi efficaci : 2,9 g/m³

Tempo di esposizione : 4 h

Irritazione e ustione

Irritazione cutanea primaria

Esperienze pratiche/sull'uomo

Nessuna reazione pericolosa se correttamente manipolato e utilizzato. (Pericoli per la salute : Nessuna conosciuta.)

Sensibilizzazione

Non ci sono informazioni disponibili.

SEZIONE 12: Informazioni ecologiche

Non disperdere nelle fognature o nelle falde acquifere. Non far defluire nel suolo/sottosuolo.

12.1 Tossicità

Tossicità per le acque

Acuta (a breve termine) tossicità per le alghe

Parametro : EC50 (2,2',2''-NITRILOTRIETHANOL ; No. CAS : 102-71-6)

Specie : Daphnia

Dosi efficaci : > 100 - 1390 mg/l

Tempo di esposizione : 24 h

Parametro : EC50 (2,2',2''-NITRILOTRIETHANOL ; No. CAS : 102-71-6)

Specie : Algae

Dosi efficaci : > 100 - 216 mg/l

Tempo di esposizione : 72 h

Parametro : EC50 (2,2'-METILIMINODIETANOLO ; No. CAS : 105-59-9)

Specie : Daphnia

Dosi efficaci : = 233 mg/l

Tempo di esposizione : 48 h

Parametro : EC50 (2,2'-METILIMINODIETANOLO ; No. CAS : 105-59-9)

Specie : Algae

Dosi efficaci : = 37 mg/l

Tempo di esposizione : 72 h

Scheda di dati di sicurezza

conforme Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)



Nome commerciale del prodotto : Schleifkonzentrat 888.01
Data di redazione : 06.07.2016
Data di stampa : 12.09.2016

Versione (Revisione) : 8.0.0 (7.0.0)

Parametro :	EC50 (2-FENOSSIIETANOLO)
Specie :	Daphnia
Dosi efficace :	= 460 mg/l
Tempo di esposizione :	48 h
Parametro :	EC50 (2-FENOSSIIETANOLO)
Specie :	Daphnia
Dosi efficace :	= 517 mg/l
Tempo di esposizione :	24 h
Parametro :	EC50 (2-FENOSSIIETANOLO)
Specie :	Algae
Dosi efficace :	= 443 mg/l
Tempo di esposizione :	72 h
Parametro :	EC50 (Poly-Quarternärammoniumchlorid ; No. CAS : 31075-24-8)
Specie :	Daphnia pulex (pulce d'acqua)
Parametri interpretativi :	Acute (short-term) daphnia toxicity
Dosi efficace :	0,37 mg/l
Tempo di esposizione :	48 h

12.2 Persistenza e degradabilità

Non ci sono informazioni disponibili.

12.3 Potenziale di bioaccumulo

Non ci sono informazioni disponibili.

12.4 Mobilità nel suolo

Non ci sono informazioni disponibili.

12.5 Risultati della valutazione PBT e vPvB

Non ci sono informazioni disponibili.

12.6 Altri effetti avversi

Non ci sono informazioni disponibili.

12.7 Ulteriori avvertimenti ecologici

Nessuno

SEZIONE 13: Considerazioni sullo smaltimento

Non disperdere nelle fognature o nelle falde acquifere.

13.1 Metodi di trattamento dei rifiuti

Smaltimento del prodotto/imballo

Opzioni di trattamento dei rifiuti

Smaltimento adatto / Prodotto

ASN 12 01 09: emulsioni e soluzioni di lavorazione esenti da alogeni.

Smaltimento adatto / Imballo

Imballaggi contaminati devono essere completamente svuotati e possono essere riutilizzati dopo una pulizia adeguata. Imballaggio completamente svuotati possono essere destinati al riciclaggio. Imballaggi che non possono essere puliti devono essere smaltiti. Le confezioni contaminate vanno trattate come le sostanze in esse contenute.

Altre raccomandazioni per lo smaltimento

Smaltire rispettando la normativa vigente. Non disperdere nelle fognature o nelle falde acquifere.

SEZIONE 14: Informazioni sul trasporto

14.1 Numero ONU

Merce non pericolosa sulla base delle norme di trasporto.

14.2 Nome di spedizione dell'ONU

Merce non pericolosa sulla base delle norme di trasporto.

14.3 Classi di pericolo connesso al trasporto

Merce non pericolosa sulla base delle norme di trasporto.

14.4 Gruppo d'imballaggio

Merce non pericolosa sulla base delle norme di trasporto.

14.5 Pericoli per l'ambiente

Scheda di dati di sicurezza

conforme Regolamento (CE) n. 1907/2006 (REACH)



Nome commerciale del prodotto : Schleifkonzentrat 888.01
Data di redazione : 06.07.2016
Data di stampa : 12.09.2016

Versione (Revisione) : 8.0.0 (7.0.0)

Merce non pericolosa sulla base delle norme di trasporto.

14.6 Precauzioni speciali per gli utilizzatori

Nessuno

14.8 Indicazioni aggiuntive

Merce non pericolosa sulla base delle norme di trasporto.

SEZIONE 15: Informazioni sulla regolamentazione

15.1 Norme e legislazione su salute, sicurezza e ambiente specifiche per la sostanza o la miscela

Normative UE

REACH Regulation – the European Parliament and Council Regulation (EC) No 1907/2006 concerning the Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals

CLP Regulation – the European Parliament and Council Regulation (EC) No 1272/2008 concerning reclassification, labelling and packaging of substances and mixtures

Classificazione di miscele e metodi di valutazione adottati conformemente al regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP] .

Norme nazionali

Ulteriori norme, limitazioni e prescrizioni legali

Betriebssicherheitsverordnung (BetrSichV)

No flammable liquid according to BetrSichV.

15.2 Valutazione della sicurezza chimica

Non ci sono informazioni disponibili.

SEZIONE 16: Altre informazioni

Vedere ulteriori note sulla ns.cartella articoli.

16.1 Indicazioni di modifiche

02. Classificazione della sostanza o della miscela · 02. Etichettature secondo la normativa CE n. 1272/2008 [CLP] · 03. Ingredienti pericolosi

16.2 Abbreviazioni ed acronimi

Nessuno

16.3 Importanti indicazioni di letteratura e fonti di dati

Nessuno

16.4 Classificazione di miscele e metodi di valutazione adottati conformemente al regolamento (CE) n. 1272/2008 [CLP]

Non ci sono informazioni disponibili.

16.5 Relevant H- and EUH-phrases (Number and full text)

H302	Nocivo se ingerito.
H302+H332	Nocivo se ingerito o inalato.
H319	Provoca grave irritazione oculare.
H410	Molto tossico per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.
H412	Nocivo per gli organismi acquatici con effetti di lunga durata.

16.6 Indicazione per l'istruzione

Nessuno

16.7 Indicazioni aggiuntive

Per ulteriori informazione consultare anche le nostre pagine web: Vedi capitolo 1.

Le indicazioni contenute in questa scheda corrispondono alle nostre conoscenze al momento della messa in stampa. Le informazioni servono per darvi indicazioni circa l'uso sicuro del prodotto indicato sul foglio con i dati di sicurezza, per quanto riguarda la conservazione, la lavorazione, il trasporto e lo smaltimento. Le indicazioni non hanno valore per altri prodotti. Se il prodotto è miscelato con altri materiali o viene lavorato, le indicazioni contenute nel foglio dei dati di sicurezza hanno solo valore indicativo per il nuovo materiale.